

# РОДНОЙ ЧУЖОЙ ГОРОД

Казань многие считают не только столицей Татарстана, но и своего рода главным городом всех татар проживающих на земле. Поэтому всегда с неким душевным трепетом посещаешь этот город и чувствуешь себя здесь совсем, как дома. Некоторые мусульмане, приезжающие в Казань в гости, не читают здесь молитву путешественника «сафар», так как считают, что возвратились домой, на землю предков. Вспоминается 2002 год. Дни заседания Всемирного Конгресса татар. Нас, гостей конгресса, тогда чуть ли не на руках носили. Слышны были только татарские речи. А концерты, а встречи? Сколько незабываемых часов и дней! Многие делегаты, до этого почти не знавшие родного языка, именно здесь почувствовали себя татарами. Они слушали своих соплеменников и стыдились брать в руки наушники, в которых велся синхронный перевод выступлений на русский. И что поразительно, начинали понимать как бы на генетическом уровне родную речь.

Когда едешь в Казань, односельчане, знакомые просят привезти ту или иную книгу, мусульманский календарь, диски с записями музыки и песен и

многое другое. Их представление о столице сформировано передачами ТНВ. Будто целыми днями в Казани поют и пляшут и разговаривают только на татарском языке.

Да, здесь есть "очаги", в которых не только тлеет, а горит национальная жизнь. Культура, образование, театры. Кипит татарская жизнь в том же Конгрессе. Но все это производит впечатление каких-то внутренних тусовок по интересам, в которых принимают участие сравнительно небольшое количество одних и тех же людей. А сам город, особенно подальше от Площади Свободы, живет своей жизнью. Она один к одному сравнима с жизнью любого другого российского города, как то, к примеру, Самара или Оренбург.

В официальных учреждениях есть вывески на татарском языке. У входов в магазины таких дублирующих вывесок гораздо реже. Существенно увеличилось количество вывесок и рекламы на английском. Видимо, в рамках подготовки к Универсиаде-2013. Из двух десятков телевизионных каналов, разве что на двух можно услышать татарскую речь. Примерно такое же положение на радио. В газетных киосках я не сразу обнаружил не то что изданий на языке Тукая, вообще татарстанские издания.



В первый раз готовясь к поездке в Казань, штудировал самоучитель татарского языка, дабы не ударить в грязь лицом. Теперь понял свою ошибку. Бывая в Казани, обычно посещал организации, занимающиеся татарской проблематикой, и татарские СМИ. Поэтому казалось, что везде атмосфера такая.

Наверное, все это веление времени: глобализация, урбанизация, стандартизация. Но я вновь убедился, что единственной хранительницей родного языка, традиций и культуры по-прежнему является татарская деревня. Уж здесь всласть наслаждаешься татарские речи и песни. А уж о наследии вообще можно говорить часами.

Точно так же, как за религией не надо ехать в Мекку, за истинно татарским — не стоит отправляться в Казань. Конечно, это столица Татарстана и татар, но все же нечто родное, передаваемое в наследие от дедушек и бабушек живет не там, а в каждом из нас. Если, конечно, мы сами его не вытравим из себя.

**Ф. ГАЯЗОВ.**  
Казань.

На снимке: красоты Казани.

Фото автора.

Но это, может, не так важно. Сама атмосфера! Я ради эксперимента пытался разговаривать на рынке и просто на улице по-татарски. Вот идет явно татарин. Спрашиваю, как пройти на улицу Шамиля Усмана. Смотрит, как на идиота. В его глазах уже вижу диагноз: приехал, мол, деревенщина, по-русски говорить даже не умеет. Татарская речь? Ее не услышишь в большинстве офисов, приемных и даже магазинах. Разве что на транспорте можно случайно подслушаешь старушек, разговаривающих на татарском языке. Молодежь, кажется, вообще на родном не говорит. Это не модно, "безпонтово".

## Зиянгуловларның алтын көзләре

Һәр гаиләнең бәхетләре бер-төрле диләр. Шулайдыр инде, тынычкына гап гади яшәү — бәхетдер ул. Менә, Иске Солтанголда яшәүче Юсуп абый белән Хәния апа Зиянгуловлар шулай акрын гына инде илле елдан артык торалар.

Мондый матур тормышның асылын безгә Юсуп абый ачты:

— Бергә тору кагыйдәләре бик гади: бер береңне тыңлап, юл куеп яшәү иң мөһиме! Үз горурлыгыңны берәз тыеп, иптәшеңнең сүзен тыңлап яшәргә кирәк. Шулай Хәния апаң белән 54 ел торабыз инде.

Юсуп абый үзе Иске Солтангол малае, балачагы авыр сугыш

вакытына туры килде. Сугыш башлангач, 11 яшьтән Юсуп абый колхозда водовоз булып хезмәт иткән. Аннарысоң, мәктәп еллары үткәч, ФЗОга Мани-тогорск шәһәренә китә. Анда 2 ел экскаватор йөртүчегә укый. Укудан соң, тагын ике ел эшләгәч, яшь малай әрмия сафларында 3 ел хезмәт итә, аның ике елы Германиядә үтә.

Хезмәт иткәннән соң, Юсуп абый туры туган йортына кайта. Анда аны эти-эниләре, апайлари көтә.

Шушы вакытларда Юсуп абый Хәния апаны очрата.

— Без озак сөйләшеп тормадык, — ди Юсуп абый, —

бер генә сөйләштек.

Икенче яктан килгән яучыларны кире борып, Хәния апа Юсуп абыйга тормышка чыга. Шулай, 1955 елның салкын декабрь аенда дөньяга Зиянгуловлар гаиләсе килә.

Хәния апа — Яңа Солтангол авылы кызы. Мәктәпне бетергәннән соң кияүгә чыга, һәм гомер буге колхозда эшли.

Шулай бергә тормыш итә башлаганнан соң, озак үтми, беренче кызлары Хәлимә туа. Бер-бердән, гаилә авылының яңа урамына йорт сала. Бу йортта тагын ике балалары — Таһир белән Мәдинә туа.

Юсуп Габдрахманович Не-

фтепроизводствога эшкә китә, берничә елдан, газ тугыру станциясенә эшкә урнаша. Шунан пенсиягә чыга. Үзе күп орден — медальләргә лаек була. Алар арасында — хезмәт ветераны, ударник труда, "Труд и доблесть", "За Победу над Германией". Эшләгәндә дә грамотасыз, премиясез бер елы да үтмәде.

Көннәр ага, айлар — еллар ага, балалар төрле яктарга тарала, ләкин, өчесе дә укытучы һөнәрен сайлый.

Олы кызлары Новосергиевск районында ире белән ике бала үстерә. Юдинка авылында, урта малайлары Таһир мәктәп дирек-

торы булып эшли, гаиләсендә бер малай да бер кыз. Шулу авылда, кече кызлары тормыш иптәше белән ике малай үстерә. Күптән түгел, Юсуп абый белән Хәния апа карт бабай һәм карт әби булдылар — оныкларында кечкенә кызлары туды.

Шундый тату гаиләләр, якты, ачык картлар яшь парларга үрнәк булса иде. Бергә торалмыйча, урта тел табалмыйча, аерылышкан яшьләр, алтын көзгә җиткән картларга карап үз тормышларын корса иде.

**Алсу ХАФИЗ.**  
Тольятти — Иске Солтангол.